



NIEDERSCHRIFT

über die Sitzung des Ausschusses für Finanzen, Wirtschaft und Beschäftigung
am 12. Dezember 2012
Rathaus, Raum 22 (EG), Schloßplatz 6, Wiesbaden

<u>Vorsitz :</u>	Dieter Horschler
Anwesende Ausschussmitglieder:	siehe Anlage 1
Ferner anwesend:	siehe Anlage 2
Tagesordnung:	siehe Anlage 3
Veröffentlichung:	siehe Anlage 4
Beginn: 17:10 Uhr	Ende: 19:10 Uhr

Bestandteil dieser Niederschrift sind die Drucksachenbände zu den Sitzungen der Stadtverordnetenversammlung und ihrer Ausschüsse mit den in der Tagesordnung aufgeführten Sitzungsvorlagen (SV) der öffentlichen und nicht-öffentlichen

Drucksachenlisten (DL Nrn. 44/12 bis 47/12) (Drucksachenband 171)

Die mit der Einladung zugegangenen und die in der Sitzung verteilten Beratungsunterlagen sind der Niederschrift entsprechend den Angaben bei den einzelnen Beschlüssen bzw. Protokollnotizen beigelegt.

Die Sitzung ist gemäß § 80a der Geschäftsordnung der Stadtverordnetenversammlung der Landeshauptstadt Wiesbaden auf Tonträger aufgezeichnet.

Zu den Redebeiträgen gilt das gesprochene Wort.

Nach Eröffnung der Sitzung stellt der Vorsitzende die form- und fristgerechte Ladung gem. § 58 Hessische Gemeindeordnung (HGO) in Verbindung mit § 62 HGO sowie die Beschlussfähigkeit gem. § 53 HGO fest.

Beschl. Vorlagen Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO
Nr. Nr.

Tagesordnung I

- 0469** Genehmigung der Niederschrift der Sitzung am 14.11.2012
Einstimmig
- 0470** **12-F-33-0138**
Ausbildungs-, Arbeitsmarkt- bzw. Perspektivbudget
-Antrag der Stadtverordnetenfraktionen von CDU und SPD vom 05. Dezember 2012-
Einstimmig
- 0471** **12-F-08-0130**
Transparenter Haushalt durch aussagekräftigen Haushaltsplan
-Antrag der Stadtverordnetenfraktion LINKE&PIRATEN vom 05.12.2012-
Antrag abgelehnt mit Stimmen von CDU, SPD, FDP und BLW, gegen LiPi,
Enthaltung Grüne
- 0472** **12-F-03-0173**
Arbeitsgruppe lesbare Haushalt
-Antrag der Stadtverordnetenfraktion Bündnis 90/Die Grünen vom 05.12.2012-
Einstimmig angenommen (geänderter Antragstext)
- 0473** **12-V-20-0064**
Haushaltskonsolidierung 2013 ff.
Antrag auf Vertagung abgelehnt mit Stimmen von CDU und SPD gegen Grüne, LiPi, FDP
und BLW.
Vorlage gegen LiPi und Grüne, Enthaltung FDP und BLW
- 0474** **12-V-20-0068**
Haushaltsplan 2012/2013 - Genehmigungserlasse der Aufsichtsbehörde
Enthaltung Grüne
- 0475** Bericht des Oberbürgermeisters zur aktuellen Haushaltssituation
Einstimmig;
Zusage Oberbürgermeister: Infos zum Stand der Risikovorsorge

Seite 3 der Niederschrift über die Sitzung des Ausschusses für Finanzen, Wirtschaft und Beschäftigung am 12. Dezember 2012

Beschl. Nr.	Vorlagen Nr.	Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO
-------------	--------------	--

0476	Verschiedenes	
	Einstimmig	

0424	Tagesordnung	
	Einstimmig	

Tagesordnung II

0425	12-V-02-0015	
	Freigabe von Mitteln des Dezernats II für das 1. Halbjahr 2013	
	Einstimmig	

0426	12-V-10-0044	
	Freigabe von Zuschüssen für das Freiwilligenzentrum Wiesbaden e.V. und Ehrenamt für Kultur e. V.	
	Einstimmig	

0427	12-V-11-3006	
	Freigabe von Mitteln des Personal- und Organisationsamtes für das Jahr 2013	
	Einstimmig	

0428	12-V-20-0035	
	Gründung der Projektgesellschaft ESWE Wind GmbH	
	Enthaltung FDP und LiPi	

0429	12-V-20-0045	
	Einführung einer AG zur Optimierung der Mieten und neues Konzept Büroflächenoptimierung	
	Einstimmig	

0430	12-V-20-0056	
	Investitionscontrolling 3. Quartal 2012	
	Einstimmig	

Seite 4 der Niederschrift über die Sitzung des Ausschusses für Finanzen, Wirtschaft und Beschäftigung am 12. Dezember 2012

Beschl. Vorlagen Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO
Nr. Nr.

- 0431** **12-V-31-0003**
- Verordnung zur Änderung der Gefahrenabwehrverordnung über die Aufrechterhaltung der Sicherheit und Ordnung in der Landeshauptstadt Wiesbaden
- Enthaltung LiPi
- 0432** **12-V-37-0001**
- Vorabfreigabe von investiven Mitteln 2013 für die Feuerwehr Wiesbaden
- Einstimmig
- 0433** **12-V-40-0024**
- Projekt Ausbau Grundschulkinderbetreuung;
Grundschule Breckenheim
- Einstimmig
- 0434** **12-V-40-0042**
- Theodor-Fliedner-Schule; Ausbau Vollgymnasium -
Freigabe von Planungsmitteln
- Einstimmig
- 0435** **12-V-40-0045**
- Vorabfreigabe von Haushaltsmitteln für das Jahr 2013
- Einstimmig
- 0436** **12-V-41-0023**
- Hess. Staatstheater Wiesbaden; Budget 2013
- Einstimmig
- 0437** **12-V-41-0026**
- Vorabfreigabe Bereich Kultur 1. Quartal 2013
- Einstimmig

Seite 5 der Niederschrift über die Sitzung des Ausschusses für Finanzen, Wirtschaft und Beschäftigung am 12. Dezember 2012

Beschl. Nr. Vorlagen Nr. Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

0438 **12-V-51-0056**

Bereitstellung eines städtischen Grundstücks in der Wörtherseestraße zum Bau einer Kindertagesstätte

Einstimmig

Protokollnotiz Linke&Piraten: Die Fraktion Linke&Piraten stimmt zwar mit Ja, bemängelt jedoch, dass wieder einmal der zuständige Ortsbeirat nicht oder nicht ausreichend einbezogen worden ist.

0439 **12-V-51-0057**

Lebenshilfe Wiesbaden e. V. Erhöhung des Leistungsentgeltes für die Kindertagesstätte ab 01.01.2012

Einstimmig

0440 **12-V-51-0058**

Platzgestaltungs- und Straßenbaumaßnahmen im Sanierungsgebiet "An der Bergkirche"

Enthaltung LiPi

0441 **12-V-51-0063**

Vorabfreigabe eines Anteils der Zuschüsse für 2013 im Bereich des Amtes für Soziale Arbeit

Einstimmig

0442 **12-V-51-0065**

Erhöhung des Leistungsentgeltes für die Kath. Kindertagesstätten in Wiesbaden für 2010

Einstimmig

0443 **12-V-52-0015**

Freigabe von Mitteln des Sportamtes für 2012 und 2013;
Sportveranstaltungen von besonderer Bedeutung in 2013

gegen LiPi zu den Punkten 1.3.4 und 1.3.5

0444 **12-V-52-0016**

Instandhaltungs- und Investitionszuschüsse für vereinseigene Sportanlagen in 2012

Einstimmig

Seite 6 der Niederschrift über die Sitzung des Ausschusses für Finanzen, Wirtschaft und Beschäftigung am 12. Dezember 2012

Beschl. Vorlagen Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO
Nr. Nr.

0445 **12-V-61-0002**

Satzung zur Änderung der Ortssatzung über die äußere Gestaltung baulicher Anlagen, Werbeanlagen und Warenautomaten (Gestaltungssatzung)

Enthaltung LiPi

0446 **12-V-61-0042**

Satzung zur Änderung von Festsetzungen über die äußere Gestaltung baulicher Anlagen in Bebauungsplänen im Ortsbezirk Breckenheim

Einstimmig

0447 **12-V-63-0013**

Baugrundstück: Kostheim, Hochheimer Straße 2;
Neubau von 32 öffentlich geförderten Seniorenwohnungen mit 32 PKW-Stellplätzen

Einstimmig

0448 **12-V-66-0215**

Ersatzbeschaffung von Lichtsignalanlagen im Jahre 2012 und 2013

Einstimmig

0449 **12-V-66-0220**

Kehrstraße in Wiesbaden-Rambach - Verbreiterung Gehweg

Einstimmig

0450 **12-V-66-0223**

Wilhelmstraße: Benutzerfreundlicher Ausbau der Haltestelle Friedrichstraße

Einstimmig

0451 **12-V-67-0009**

Freigabe von Mitteln zur saisonbedingten Ersatzbeschaffung notwendiger Maschinen und Geräte zur Aufrechterhaltung der Grünflächenpflege

Einstimmig

Seite 7 der Niederschrift über die Sitzung des Ausschusses für Finanzen, Wirtschaft und Beschäftigung am 12. Dezember 2012

Beschl. Nr.	Vorlagen Nr.	Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO
0452	12-V-70-0009	Straßenreinigungsgebühren 2008 - 2011 Enthaltung LiPi
0453	12-V-80-0003	Freigabe von Mitteln des Amtes für Wirtschaft und Liegenschaften Einstimmig
0454	12-V-80-2322	Ortsteilzentrum Hessenring Enthaltung LiPi
0455	12-V-80-0003	Freigabe von Mitteln des Amtes für Wirtschaft und Liegenschaften Einstimmig
0456	12-V-81-0005	Satzung zur Änderung der Wasserversorgungssatzung Enthaltung LiPi
0457	12-V-80-8008	Projekt Haushaltsnahe Dienstleistungen (Alltagsengel) 2012 bis 2014 - Erhöhung Teilnehmerzahl Einstimmig
0458	12-V-80-8013	Teilnahme der LH Wiesbaden an der Gewerbeimmobilienmesse Expo Real in München Enthaltung LiPi und Grüne
0459	12-V-81-0003	Bestellung eines Wirtschaftsprüfers für das Geschäftsjahr 2012 für den Eigenbetrieb Wasserversorgungsbetrieb (WLW) Einstimmig

Seite 8 der Niederschrift über die Sitzung des Ausschusses für Finanzen, Wirtschaft und Beschäftigung am 12. Dezember 2012

Beschl. Vorlagen Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO
Nr. Nr.

0460 12-V-81-0004

Aktualisierung des Wirtschaftsplan 2013 und Mittelfristplanungen 2014/2015 des Eigenbetriebes Wasserversorgungsbetrieb (WLW)

Enthaltung LiPi

0461 12-V-82-0008

Bestellung Wirtschaftsprüfer TriWiCon und Erhöhung Eigenkapital Wiesbaden Marketing

Enthaltung LiPi;

Protokollnotiz Linke&Piraten: Die Fraktion hätte sich gewünscht, bei dieser Gelegenheit die Rücküberführung der Aufgaben von Wiesbaden Marketing in ein städtisches Amt zu prüfen.

0462 12-V-20-0058

Stationäre Altenpflege in kommunaler Trägerschaft; Sachstand Neubauvorhaben

Einstimmig

0463 12-V-20-0062

Wettbewerbliche Ausschreibung der Strom- und Gaskonzession

Einstimmig

0464 12-V-41-0024

Verlängerung des Mietvertrags für die Zentrale der Stadtbibliotheken; Neugasse 15-19

Einstimmig

0465 12-V-41-0029

Dienstvertrag zwischen dem Land Hessen und dem zukünftigen Intendanten des Hessischen Staatstheaters Wiesbaden

Einstimmig

0466 12-V-51-0030

Soziale Stadt Biebrich-SüdOst, Finanzierung Grundstück BauHof

Einstimmig

Seite 9 der Niederschrift über die Sitzung des Ausschusses für Finanzen, Wirtschaft und Beschäftigung am 12. Dezember 2012

Beschl. Nr.	Vorlagen Nr.	Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO
-------------	--------------	--

0467	12-V-80-2325	Verlängerung und Erweiterung des Erbbaurechtes Hofgut Klarenthal mit der WJW GmbH Einstimmig
------	--------------	---

0468	12-V-80-2326	Verzeichnis der vom 01. Juli 2012 bis 30. September 2012 genehmigten Grundstücksvorlagen Einstimmig
------	--------------	--

Nicht öffentliche Sitzung

0477	12-V-20-0058	Stationäre Altenpflege in kommunaler Trägerschaft; Sachstand Neubauvorhaben Enthaltung LiPi und Grüne
------	--------------	---

0478	12-V-20-0062	Wettbewerbliche Ausschreibung der Strom- und Gaskonzession Einstimmig
------	--------------	--

0479	12-V-41-0024	Verlängerung des Mietvertrags für die Zentrale der Stadtbibliotheken; Neugasse 15-19 Grüne gegen Punkt 4
------	--------------	---

0480	12-V-41-0029	Dienstvertrag zwischen dem Land Hessen und dem zukünftigen Intendanten des Hessischen Staatstheaters Wiesbaden Einstimmig
------	--------------	--

0481	12-V-51-0030	Soziale Stadt Biebrich-SüdOst, Finanzierung Grundstück BauHof Enthaltung LiPi
------	--------------	--

Seite 10 der Niederschrift über die Sitzung des Ausschusses für Finanzen, Wirtschaft und Beschäftigung am 12. Dezember 2012

Beschl. Nr.	Vorlagen Nr.	Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO
----------------	-----------------	--

0482 12-V-80-2326

Verzeichnis der vom 01. Juli 2012 bis 30. September 2012 genehmigten Grundstücksvorlagen

Einstimmig

0483 12-V-80-2325

Verlängerung und Erweiterung des Erbbaurechtes Hofgut Klarenthal mit der WJW GmbH

Einstimmig

ANLAGE: Berichtigung der Zahlen in der SV auf den Seiten 5 und 6

Anlagen

Wiesbaden, 14.12.2012

Vorsitzender

Schriftführerin

Horschler

Kessel